

عربي
FRANÇAIS
English



English
FRANÇAIS
عربي

دليل المستخدم
Guide de l'utilisateur
User Guide

LG-T375

User Guide
Guide de l'utilisateur
دليل المستخدم

LG-T375



CE0168 Ⓢ

www.lg.com

P/N : MFL67481602(1.1)



CE0168 Ⓢ

P/N : MFL67481602(1.1)

www.lg.com

LG-T375 User Guide

- English

Some of the contents in this manual may differ from your phone depending on the software of the phone or your service provider.

Contents

Guidelines for safe and efficient use	3	Software update	18
Installing the SIM card and the handset battery	10	Accessories	19
Phone Components	11	Technical data.....	20
Using your touch screen.....	12		
Calls	13		
Contacts	13		
Messaging	13		
Entering Text.....	14		
Setting up your email	14		
Camera	15		
Video camera.....	15		
Music	15		
Managing files	15		
PC Suite	16		
Installing "LG PC Suite IV" PC application	16		
Installing On-Screen Phone on your PC	16		
The web	16		
Dual SIM setting	16		
Settings	17		
Wi-Fi.....	17		

Guidelines for safe and efficient use

Please read these simple guidelines. Not following these guidelines may be dangerous or illegal.

Exposure to radio frequency energy

Radio wave exposure and Specific Absorption Rate (SAR) information

This mobile phone model LG-T375 has been designed to comply with applicable safety requirements for exposure to radio waves. These requirements are based on scientific guidelines that include safety margins designed to assure the safety of all users, regardless of age and health.

- The radio wave exposure guidelines employ a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. Tests for SAR are conducted using standardised methods with the phone transmitting at its highest certified power level in all used frequency bands.
- While there may be differences between the SAR levels of various LG phone models, they are all designed to meet the relevant guidelines for exposure to radio waves.
- The SAR limit recommended by the International Commission on Non-Ionising Radiation Protection (ICNIRP) is 2 W/kg averaged over 10g of tissue.

Guidelines for safe and efficient use

- The highest SAR value for this model phone tested by DAS4 for use close to the ear is 0.718 W/kg (10g).

Product care and maintenance



WARNING: Only use batteries, chargers and accessories approved for use with this particular phone model. The use of any other types may invalidate any approval or warranty applying to the phone, and may be dangerous.

- Do not disassemble this unit. Take it to a qualified service technician when repair work is required.
- Repairs under warranty, at LG's option, may include replacement parts or boards that are either new or reconditioned, provided that they have functionality equal to that of the parts being replaced.
- Keep away from electrical appliances such as TVs, radios, and personal computers.
- The unit should be kept away from heat sources such as radiators or cookers.
- Do not drop the phone.
- Do not subject this unit to mechanical vibration or shock.
- Switch off the phone in any area where you are required by specific regulations. For example, do not use your phone in hospitals as it may affect sensitive medical equipment.

- Do not handle the phone with wet hands while it is being charged. It may cause an electric shock and can seriously damage your phone.
- Do not charge a handset near flammable material as the handset can become hot and create a fire hazard.
- Use a dry cloth to clean the exterior of the unit (do not use solvents such as benzene, thinner or alcohol).
- Do not charge the phone when it is on soft furnishings.
- The phone should be charged in a well ventilated area.
- Do not subject this unit to excessive smoke or dust.
- Do not keep the phone next to credit cards or transport tickets; it can affect the information on the magnetic strips.
- Do not tap the screen with a sharp object as it may damage the phone.
- Do not expose the phone to liquid or moisture.
- Use the accessories like earphones cautiously. Do not touch the antenna unnecessarily.
- Do not use, touch or attempt to remove or fix broken, chipped or cracked glass. Damage to the glass display due to abuse or misuse is not covered under the warranty.
- Your phone is an electronic device that generates heat during normal operation. Extremely prolonged, direct skin contact in the absence of adequate ventilation may result in discomfort or minor burns. Therefore, use care when handling your phone during or immediately after operation.

Guidelines for safe and efficient use

Efficient phone operation

Electronic devices

All mobile phones may get interference, which could affect performance.

- Do not use your mobile phone near medical equipment without requesting permission. Avoid placing the phone over pacemakers, for example, in your breast pocket.
- Some hearing aids might be disturbed by mobile phones.
- Minor interference may affect TVs, radios, PCs, etc.

Road safety

Check the laws and regulations on the use of mobile phones in the area when you drive.

- Do not use a hand-held phone while driving.
- Give full attention to driving.

- Pull off the road and park before making or answering a call if driving conditions so require.
- RF energy may affect some electronic systems in your vehicle such as car stereos and safety equipment.
- When your vehicle is equipped with an air bag, do not obstruct with installed or portable wireless equipment. It can cause the air bag to fail or cause serious injury due to improper performance.
- If you are listening to music whilst out and about, please ensure that the volume is at a reasonable level so that you are aware of your surroundings. This is particularly imperative when near roads.

Avoid damage to your hearing

Damage to your hearing can occur if you are exposed to loud sound for long periods of time. We therefore recommend that you do not turn on or off the handset close to your ear. We also recommend that music and call volume is set to a reasonable level.

- When using headphones, turn the volume down if you cannot hear the people speaking near you, or if the person sitting next to you can hear what you are listening to.

NOTE: Excessive sound pressure from earphones can cause hearing loss.

Blasting area

Do not use the phone where blasting is in progress. Observe restrictions, and follow any regulations or rules.

Potentially explosive atmospheres

- Do not use the phone at a refueling point.
- Do not use near fuel or chemicals.
- Do not transport or store flammable gas, liquid, or explosives in the same compartment of your vehicle as your mobile phone and accessories.

Guidelines for safe and efficient use

In aircraft

Wireless devices can cause interference in aircraft.

- Turn your mobile phone off before boarding any aircraft.
- Do not use it on the aircraft without permission from the crew.

Children

Keep the phone in a safe place out of the reach of small children. It includes small parts which may cause a choking hazard if detached.

Emergency calls

Emergency calls may not be available with all mobile networks. Therefore, you should never depend solely on the phone for emergency calls. Check with your local service provider.

Battery information and care

- You do not need to completely discharge the battery before recharging. Unlike other battery systems, there is no memory effect that could compromise the battery's performance.
- Use only LG batteries and chargers. LG chargers are designed to maximise the battery life.
- Do not disassemble or short-circuit the battery pack.
- Keep the metal contacts of the battery pack clean.
- Replace the battery when it no longer provides acceptable performance. The battery pack may be recharged hundreds of times until it needs replacing.
- Recharge the battery if it has not been used for a long time to maximise usability.

- Do not expose the battery charger to direct sunlight or use it in high humidity, such as in the bathroom.
- Do not leave the battery in hot or cold places, this may deteriorate the battery performance.
- There is a risk of explosion if the battery is replaced by an incorrect type.
- Dispose of used batteries according to the manufacturer's instructions. Please recycle when possible. Do not dispose as household waste.
- If you need to replace the battery, take it to the nearest authorised LG Electronics service point or dealer for assistance.
- Always unplug the charger from the wall socket after the phone is fully charged to save unnecessary power consumption of the charger.
- Actual battery life will depend on network configuration, product settings, usage patterns, battery and environmental conditions.
- Make sure that no sharp-edged items such as animal's teeth or nails, come into contact with the battery. This could cause a fire.

Installing the SIM card and the handset battery

Installing the SIM Card

When you subscribe to a cellular network, you are provided with a plug-in SIM card loaded with your subscription details, such as your PIN, any optional services available and many others.

Important!

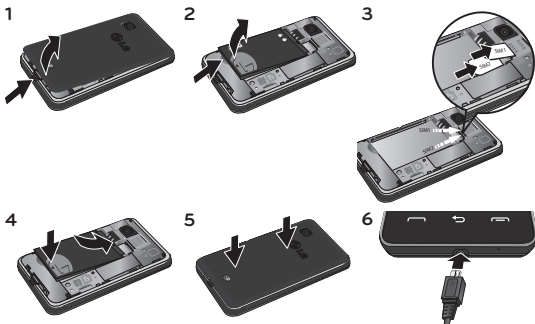
The plug-in SIM card and its contacts can be easily damaged by scratches or bending, so be careful when handling, inserting or removing the card. Keep all

SIM cards out of the reach of small children.

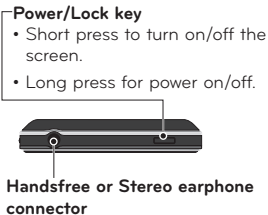
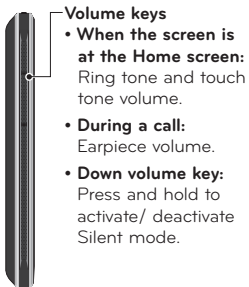
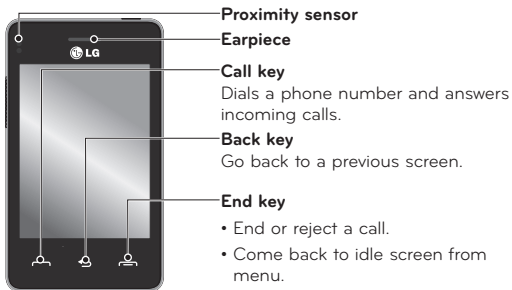
Illustrations

Always switch the device off and disconnect the charger before removing the battery.

- 1 Remove the back cover.
- 2 Lift battery away.
- 3 Insert the SIM card.
- 4 Insert the battery pack.
- 5 Attach the back cover.
- 6 Charge the battery.



Phone Components





Using your touch screen


Touch screen tips

- To select an item, touch the centre of the icon.
- Do not press too hard. The touch screen is sensitive enough to pick up a light, firm touch.
- Use the tip of your finger to touch the option you require. Be careful not to touch any other keys.
- Whenever your LG-T375 is not in use, it will return to the lock screen.

Calls

Making a Call

- 1 Touch  to open the keypad.
- 2 Key in the number using the keypad.
- 3 Touch  to initiate the call.

NOTE: To make a call from SIM2 touch the forward arrow mark on  icon.

TIP! To enter + for making an international call, press and hold "0".

NOTE: Self call - Self call imitates a real incoming call. Press '#*#' on the Dialpad to make a self call. This doesn't charge any fee.

Contacts

Searching for a contact



- 1 Touch **Contacts**.
- 2 You see a list of contacts. Typing in the first letter of a contact's name in the Search field will jump the menu to that alphabetical area of the list.


Messaging


Your LG-T375 combines SMS and MMS into one intuitive and easy-to-use menu.

Sending a message


- 1 Touch **Messages** in menu and touch **Write message** to begin composing a new message.
- 2 Touch **Insert** to add an image, video, sound, template and so on.



- 3 Touch **To** at the top of the screen to enter the recipients, then enter the number or touch  to select a contact. You can even add multiple contacts.
- 4 Touch  when ready.

NOTE: To send a message from SIM2 touch the forward arrow mark on  icon.

 **WARNING:** If an image, video, sound, New slide and so on is added to an SMS it will be automatically converted to an MMS and you will be charged accordingly.

Entering Text

You can choose your input method by tapping  and **Input method**.


Touch  to turn on T9 mode. This icon is only shown when you choose **Keypad** as the input method. Touch to  change between numbers, symbols and text input. Use **Shift** key to change between capital or lowercase input.

Setting up your email

Touch **E-mail** from screen 2. If the email account is not set up, start the email set up wizard and finish it. You can check and edit settings also you can check the additional settings that were filled in automatically when you created the account.

Camera


Taking a quick photo




- 1 Touch **Camera** menu.
- 2 When the camera has focused on your subject, touch the  on the right-center of the screen to take a photo.

Video camera

Making a quick video

To switch to the camera mode or video mode, slide up/down the camera or video icon on the right centre of the viewfinder.

- 1 Holding the phone horizontally, point the lens towards the subject of the video.
- 2 Press the red dot .
- 3 ● **REC** will appear at the bottom of the viewfinder with a timer at the bottom showing the length of the video.

- 4 To pause the video, touch  and resume by selecting .
- 5 Touch  on screen to stop video recording.

Music

To access the music player, touch **Music**. From here, you can access a number of folders:

Managing files

You can store multimedia files in your phone's memory so you have easy access to all your images, sounds, videos, documents and other content. You can also save your files to a memory card. Using a memory card allows you to free up space in your phone's memory.

By touching **My stuff**, you can open a list of the folders that store all your multimedia files.

PC Suite

You can synchronise your PC with your phone to make sure all your important details and dates match. You can also backup your files to put your mind at ease.

Installing “LG PC Suite IV” PC application

“LG PC Suite IV” PC application can be downloaded from the webpage of LG.

- 1 Go to www.lg.com and select a country of your choice.
- 2 Go to Support > Mobile Phone Support > Select the Model (LG-T375).
- 3 Click PC Sync from Download, and click WINDOW PC Sync Download to download “LG PC Suite IV” PC software.

Installing On-Screen Phone on your PC

Download OSP from www.lg.com > Support > Mobile Phone Support > Select the Model (LG-T375) >OSP.

The web

Browser gives you a fast, colourful world of games, music, news, sport, entertainment and loads more, straight to your mobile phone. Wherever you are and whatever you're into.

Dual SIM setting

You can see two Network Signal icons on the left-top of the screen when you insert two SIM-Card.

To select or switch the **SIM card**, press **Menu** and select **Dual SIM settings**.

Settings

Changing your phone settings

Use the freedom of adapting the LG-T375 to your own preferences.

From the home screen, select  and touch **Settings** then scroll to **Device settings**.

Anti-theft mobile tracker -

When the handset is stolen, handset sends the SMS to the numbers configured by real Owner. To activate the ATMT feature, you will need to set ATMT on, and configure the ATMT settings with Owner name and Alternate numbers. Default ATMT Code is "0000".

SOS Service settings

- **SOS Service** - This enables SOS mode. After enabling if you press down volume key 4 times when screen is locked, the SOS message is sent and the phone stays in SOS Mode.

Changing your connectivity settings

Your connectivity settings have already been set up by your network operator, so you can enjoy your new phone immediately. To change any settings, use **Menu > Settings > Connectivity**.

Wi-Fi

Wireless Manager allows you to manage Internet connections your phone's Wi-Fi (a wireless LAN). It allows the phone to connect to local wireless networks or access the Internet wirelessly. Wi-Fi is faster and has a greater range than Bluetooth wireless technology. It allows fast emailing and Internet browsing.

Software update

Phone Software update

LG Mobile Phone Software update from internet

For more information on using this function, please visit the <http://update.lgmobile.com> or <http://www.lg.com/common/index.jsp> → select country and language → Support. This Feature allows you to update the firmware of your phone to the latest version conveniently from the internet without the need to visit a service centre.

As the mobile phone firmware update requires the user's full attention for the duration of the update process, please make sure to check all instructions and notes that appear at each step before proceeding. Please note that removing the USB data cable or battery during the upgrade may seriously damage your mobile phone.

Accessories

There are various accessories for your mobile phone. You can select these options according to your personal communication requirements.

Charger



Battery



Stereo headset



User Guide



NOTE

- Always use genuine LG accessories.
- Failure to do this may invalidate your warranty.
- Accessories may vary in different regions.

Technical data

Ambient Temperatures

Max.: +55°C (discharging)
+45°C (charging)

Min.: -10°C

Declaration of Conformity LG Electronics

Suppliers Details

Name

LG Electronics Inc

Address

: LG Twin Tower 20, Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu Seoul, Korea 150-721

Product Details

Product Name

GSM 850 / E-GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900 Quad Band Terminal Equipment

Model Name

LG-T375

Trade Name

LG

CE 0168 

Applicable Standards Details

R&TTE Directive 1999/5/EC

EN 301 489-1 V 1.8.1 (2008) / EN 301 489-7 V 1.3.1 (2005) / EN 301 489-17 V 2.1.1 (2009)
EN 50360-2001/AC:2006 / EN 62209-1:2006
EN 60950-1:2006+A11:2009
EN 301 511 V9.0.2
EN 300 328 V1.7.1

Supplementary Information

The conformity to above standards is verified by the following Notified Body(BABT)

BABT, Forsyth House, Churchfield Road, Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, United Kingdom
Notified Body Identification Number : 0168

Declaration

I hereby declare under our sole responsibility that the product mentioned above to which this declaration relates complies with the above mentioned standards, regulation and directives

Name

Doo Haeng Lee / Director

Issued Date

8 March 2012

LG Electronics Inc. - EU Representative
Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen
The Netherlands



Signature of representative

Guide de l'utilisateur du LG-T375 - Français

Le contenu de ce manuel peut présenter quelques différences avec celui de votre téléphone selon l'opérateur et la version du logiciel que vous utilisez.

Sommaire

Recommandations pour une utilisation sûre et efficace ...	3	Réglages.....	22
Installation de la carte SIM et de la batterie	12	Wi-Fi.....	23
Présentation du téléphone.	14	Mise à jour logicielle	24
Utilisation de l'écran tactile	15	Accessoires	25
Appels.....	16	Données techniques.....	26
Répertoire	16		
Messagerie	17		
Saisie de texte	18		
Configuration de la messagerie électronique ...	18		
Appareil photo.....	19		
Caméra vidéo	19		
Musique	20		
PC Suite	20		
Installation de l'application PC « LG PC Suite IV »	20		
Installation d'On-Screen Phone sur votre PC.....	21		
Le navigateur.....	21		
Paramètre du mode Double SIM.....	21		

Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

Veillez lire ces recommandations. Leur non-respect peut s'avérer dangereux, voire illégal.

Exposition aux radiofréquences

Informations sur l'exposition aux radiofréquences et le débit d'absorption spécifique (DAS)

Le téléphone portable LG-T375 est conforme aux exigences de sécurité relatives à l'exposition aux ondes radio. Ces exigences sont basées sur des recommandations scientifiques qui comprennent des marges de sécurité destinées à garantir la sécurité de tous les utilisateurs, quels que soient leur âge et leur condition physique.

- Les recommandations relatives à l'exposition aux ondes radio utilisent une unité de mesure connue sous le nom de débit d'absorption spécifique (DAS). Les tests de mesure du DAS sont effectués à l'aide de méthodes normalisées, en utilisant le niveau de puissance certifié le plus élevé du téléphone, dans toutes les bandes de fréquence utilisées.
- Même si tous les modèles de téléphones LG n'appliquent pas les mêmes niveaux de DAS, ils sont tous conformes aux recommandations appropriées en matière d'exposition aux ondes radio.

Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

- La limite de DAS recommandée par l'ICNIRP (Commission internationale de protection contre les rayonnements non ionisants) est de 2 W/Kg en moyenne sur dix (10) grammes de tissus.
- La valeur DAS la plus élevée pour ce modèle de téléphone a été mesurée par DAS Y4 (pour une utilisation à l'oreille) à 0,718 W/kg (10 g).
- Ne démontez pas le téléphone. Si une réparation s'avère nécessaire, confiez-le à un technicien qualifié.
- Les réparations couvertes par cette garantie peuvent inclure, à la discrétion de LG, des pièces ou circuits de remplacement neufs ou reconditionnés, sous réserve que leurs fonctionnalités soient équivalentes à celles des pièces remplacées.
- Tenez votre téléphone éloigné des appareils électriques, tels que téléviseurs, postes radio et ordinateurs personnels.
- Ne placez pas votre téléphone à proximité de sources de chaleur, telles qu'un radiateur ou une cuisinière.
- Ne faites pas tomber le téléphone.

Entretien et réparation



AVERTISSEMENT :

Utilisez uniquement des batteries, chargeurs et accessoires agréés pour ce modèle de téléphone. L'utilisation de tout autre type de batterie de chargeur et d'accessoire peut s'avérer dangereuse et peut annuler tout accord ou garantie applicable au téléphone.

- Ne soumettez pas votre téléphone à des vibrations mécaniques ou à des chocs.
- Éteignez votre téléphone dans les zones où des règlements spéciaux l'exigent. Par exemple, n'utilisez pas votre téléphone dans les hôpitaux, car celui-ci pourrait perturber le bon fonctionnement des équipements médicaux sensibles.
- Si vos mains sont mouillées, évitez tout contact avec le téléphone lorsqu'il est en cours de charge. Ceci peut provoquer un choc électrique et endommager votre téléphone.
- Ne mettez pas un téléphone en charge à proximité de matières inflammables car il pourrait chauffer et déclencher un incendie.
- Pour nettoyer l'extérieur du combiné, utilisez un chiffon sec. N'utilisez pas de solvant, tel que du benzène, un diluant ou de l'alcool.
- Ne rechargez pas votre téléphone lorsqu'il est posé sur du tissu.
- Rechargez votre téléphone dans une zone bien ventilée.
- N'exposez pas le téléphone à de la fumée ou de la poussière en quantité excessive.
- Ne placez votre téléphone à proximité de cartes de crédit ou de titres de transport, car il pourrait altérer les données des bandes magnétiques.
- Ne touchez pas l'écran avec un objet pointu qui risquerait d'endommager votre téléphone.
- Ne mettez pas votre téléphone en contact avec des liquides ou des éléments humides.

Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

- Utilisez les accessoires tels que l'oreillette avec la plus grande précaution. Ne manipulez pas l'antenne inutilement.
- Évitez d'utiliser, de toucher ou de tenter de retirer ou de réparer du verre cassé, ébréché ou fissuré. Un endommagement de l'écran en verre causé par une utilisation abusive ou incorrecte n'est pas couvert par la garantie.
- Votre téléphone est un appareil électronique qui génère de la chaleur en fonctionnement normal. Lors d'une utilisation prolongée dans un environnement mal ventilé, le contact direct avec la peau peut provoquer une gêne ou des brûlures bénignes. Manipulez donc votre téléphone avec précaution lors de son fonctionnement ou immédiatement après utilisation.

Fonctionnement optimal du téléphone

Appareils électroniques

Tous les téléphones portables peuvent provoquer des interférences pouvant affecter les performances des appareils électroniques.

- N'utilisez pas votre téléphone à proximité d'équipements médicaux sans autorisation. Évitez de placer votre téléphone à proximité de votre stimulateur cardiaque (par exemple, dans votre poche poitrine).
- Les téléphones portables peuvent nuire au bon fonctionnement de certaines prothèses auditives.
- Des interférences mineures peuvent perturber le bon fonctionnement des téléviseurs, radios, ordinateurs, etc.

Sécurité au volant

Vérifiez les lois et règlements en vigueur en matière d'utilisation des téléphones portables dans la zone où vous conduisez.

- Ne tenez pas le téléphone dans votre main alors que vous conduisez.
 - Concentrez toute votre attention sur la conduite.
 - Si les conditions de conduite le permettent, quittez la route et gardez-vous avant d'émettre ou de recevoir un appel.
 - Les radiofréquences peuvent affecter certains systèmes électroniques de votre véhicule motorisé, tels que le système audio stéréo ou les équipements de sécurité.
- Lorsque votre véhicule est équipé d'un airbag, ne gênez pas son déclenchement avec un équipement sans fil portable ou fixe. Il risquerait de l'empêcher de s'ouvrir ou provoquer de graves blessures en raison de performances inadéquates.
 - Lorsque vous écoutez de la musique en extérieur, veuillez vous assurer que le volume n'est pas trop élevé de façon à bien entendre ce qu'il se passe autour de vous. Cela est particulièrement recommandé lorsque vous apprêtez à traverser la rue.

Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

Évitez toute nuisance auditive

Afin de protéger vos capacités auditives, n'exposez pas votre ouïe à de hauts volumes sonores pendant de longues périodes. Nous vous recommandons de ne pas tenir l'appareil près de votre oreille lorsque le mode mains libres est activé. Pendant les communications ou lorsque vous écoutez de la musique, réglez le volume à un niveau raisonnable.

- Lorsque vous utilisez des écouteurs, baissez le volume si vous n'entendez pas les gens parler près de vous ou si la personne assise à côté de vous entend ce que vous écoutez.

REMARQUE : Une pression sonore trop élevée provenant des oreillettes peut entraîner une perte de votre acuité auditive.

Zone de déminage

N'utilisez pas votre téléphone lorsque des opérations de dynamitage sont en cours. Respectez les restrictions, les règlements et les lois en vigueur.

Zones à atmosphère explosive

- N'utilisez pas le téléphone dans une station-service.
- N'utilisez pas votre téléphone à proximité de carburant ou de produits chimiques.
- Ne transportez pas et ne stockez pas de produits dangereux, de liquides ou de gaz inflammables dans le même compartiment de votre voiture que votre téléphone portable et ses accessoires.

En avion

Les appareils sans fil peuvent générer des interférences dans les avions.

- Éteignez votre téléphone avant d'embarquer dans un avion.
- Ne l'utilisez pas à bord d'un avion sans autorisation de l'équipage.

Enfants

Conservez le téléphone dans un endroit sûr, hors de portée des enfants. Votre téléphone comprend des petites pièces qui peuvent présenter un risque de suffocation.

Appels d'urgence

Il est possible que les numéros d'urgence ne soient pas disponibles sur tous les réseaux de téléphonie mobile. Vous ne devez donc pas dépendre uniquement de votre téléphone portable pour émettre un appel d'urgence. Renseignez-vous auprès de votre opérateur.

Informations sur la batterie et précautions d'usage

- Il n'est pas nécessaire de décharger complètement la batterie avant de la recharger. Contrairement aux autres batteries, elle n'a pas d'effet mémoire pouvant compromettre ses performances.

Recommandations pour une utilisation sûre et efficace

- Utilisez uniquement les batteries et chargeurs LG. Les chargeurs LG sont conçus pour optimiser la durée de vie de votre batterie.
- Ne démontez pas et ne court-circuitez pas la batterie.
- Les contacts métalliques de la batterie doivent toujours rester propres.
- Procédez au remplacement de la batterie lorsque celle-ci n'offre plus des performances acceptables. La batterie peut être rechargée des centaines de fois avant qu'il ne soit nécessaire de la remplacer.
- Rechargez la batterie en cas de non-utilisation prolongée afin d'optimiser sa durée d'utilisation.
- N'exposez pas le chargeur de la batterie au rayonnement direct du soleil. Ne l'utilisez pas non plus dans des lieux très humides, tels qu'une salle de bains.
- Le remplacement de la batterie par un modèle inadapté risque d'entraîner une explosion de cette dernière.
- Le remplacement de la batterie par un modèle inadapté risque d'entraîner une explosion.
- Respectez les instructions du fabricant relatives au recyclage des batteries usagées. Veuillez recycler autant que faire se peut. Ne vous en débarrassez pas avec les déchets ménagers.

- Si la batterie est hors d'usage, veuillez la rapporter au service après-vente ou au revendeur LG Electronics agréé le plus proche.
- Débranchez systématiquement le chargeur de la prise murale lorsque le chargement de la batterie est terminé pour éviter qu'il ne consomme inutilement de l'énergie.
- La durée de vie réelle de la batterie dépend de la configuration du réseau, des paramètres du produit, de l'utilisation, de la batterie et des conditions extérieures.
- Tenez la batterie hors de portée des animaux et de leurs crocs ou griffes, ainsi que des objets pointus en général. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un incendie.

Installation de la carte SIM et de la batterie

Installation de la carte SIM

Lorsque vous vous abonnez à un réseau de téléphonie mobile, vous recevez une carte SIM qui contient vos informations d'abonnement telles que votre code PIN, les services disponibles en option, etc.

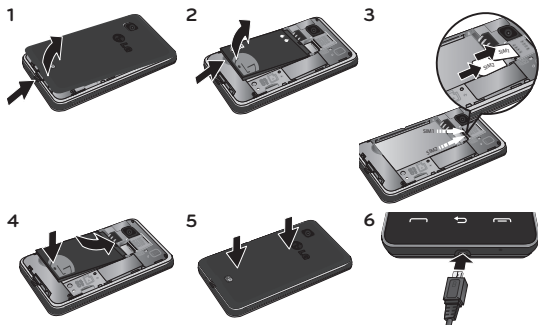
Important !

La carte SIM et ses points de contact peuvent être facilement rayés ou tordus ; veuillez donc à manipuler la carte SIM avec précaution lorsque vous l'insérez ou la retirez. Conservez les cartes SIM hors de la portée des enfants.

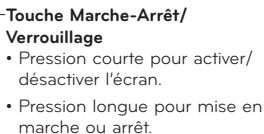
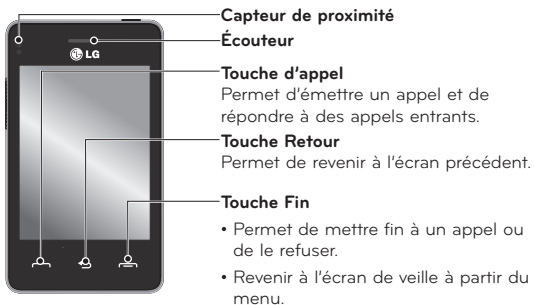
Illustrations

Veillez à toujours éteindre le téléphone et à débrancher le chargeur avant de retirer la batterie.

- 1** Retirez le cache arrière.
- 2** Soulevez la batterie.
- 3** Insérez la carte SIM.
- 4** Insérez la batterie.
- 5** Repositionnez le cache arrière.
- 6** Chargez la batterie.



Présentation du téléphone





Utilisation de l'écran tactile


Conseils d'utilisation de l'écran tactile

- Pour sélectionner un élément, appuyez sur le centre de l'icône.
- N'exercez pas une pression trop forte sur l'écran tactile. Celui-ci est suffisamment sensible pour détecter une pression légère et sûre.
- Appuyez du bout du doigt sur l'option souhaitée. Veillez à ne pas appuyer sur d'autres touches.
- Lorsque vous n'utilisez pas votre LG-T375, celui-ci affiche l'écran de verrouillage.

Appels

Émettre un appel

- 1 Appuyez sur  pour ouvrir le clavier téléphonique.
- 2 Saisissez le numéro à l'aide du clavier téléphonique.
- 3 Appuyez sur  pour émettre l'appel.

REMARQUE : Pour passer un appel à partir de SIM2, appuyez sur la flèche pointant vers la droite de l'icône .

ASTUCE ! Pour entrer le signe + afin d'émettre un appel international, appuyez sur la touche "0" et maintenez-la enfoncée.

REMARQUE :

Appel automatique : un appel automatique imite réellement un appel entrant. Appuyez sur '#*#' sur le clavier pour effectuer un appel automatique. Cette fonction n'est pas payante.

Répertoire


Recherche d'un contact

- 1 Appuyez sur **Répertoire**.
- 2 La liste des contacts s'affiche. Lorsque vous saisissez la première lettre du nom d'un contact dans le champ de recherche, le menu passe à la zone alphabétique correspondante.


Messagerie

Votre LG-T375 réunit les fonctions SMS et MMS de votre téléphone au sein d'un menu intuitif et convivial.

Envoi d'un message


- 1 Appuyez sur **Messages** dans le menu, puis sur **Nouveau message** pour écrire un nouveau message.
- 2 Appuyez sur **Insérer** pour ajouter une image, une vidéo, un son, un modèle, etc.
- 3 Appuyez sur **À** dans la partie supérieure de l'écran pour saisir le destinataire, puis saisissez le numéro ou appuyez sur  pour sélectionner un contact. Vous pouvez ajouter plusieurs contacts.



- 4 Appuyez sur  lorsque vous êtes prêt.

REMARQUE : Pour envoyer un message à partir de la carte SIM2, appuyez sur la flèche pointant vers la droite de l'icône .

 **AVERTISSEMENT :** Si une image, une vidéo, un son ou une diapositive est ajouté à un SMS, celui-ci est automatiquement converti en MMS et vous serez facturé en conséquence.

Saisie de texte

Choisissez votre méthode de saisie en appuyant sur  et sur **Méth. saisie**.

Appuyez sur  pour activer le mode T9. Cette icône s'affiche uniquement lorsque vous sélectionnez **Clavier téléphonique** en tant que méthode de saisie.  permet de basculer entre les numéros, symboles et saisie de texte. Utilisez la touche **Maj** pour basculer du mode de saisie en majuscules au mode de saisie en minuscules.

Configuration de la messagerie électronique

Appuyez sur **E-mail** sur l'écran n° 2.

Si aucun compte de messagerie n'est défini, lancez l'assistant de configuration et suivez l'intégralité des étapes.

Vous pouvez vérifier et modifier tous les réglages. Vous pouvez également vérifier les réglages supplémentaires définis automatiquement lors de la création du compte.

Appareil photo





Prise de vue rapide

- 1 Appuyez sur le menu **Appareil photo**.
- 2 Lorsque l'appareil photo a fait la mise au point sur votre Objet, appuyez sur  légèrement à droite de l'écran pour prendre une photo.

Caméra vidéo

Enregistrement d'une vidéo rapide

Pour activer le mode Appareil photo ou Vidéo, faites glisser l'icône de l'appareil photo ou de la vidéo située à droite du viseur vers le haut ou vers le bas.

- 1 Maintenez le téléphone à l'horizontale et dirigez l'objectif vers le sujet de la vidéo.
- 2 Appuyez sur le point rouge .
- 3 ● **Enreg.** s'affiche dans la partie inférieure du viseur, avec un minuteur qui indique la durée de votre vidéo.
- 4 Si vous souhaitez interrompre la vidéo, appuyez sur , puis sélectionnez  pour la reprendre.
- 5 Appuyez sur  sur l'écran pour interrompre l'enregistrement vidéo.

Musique

Pour accéder au lecteur audio, appuyez sur **Musique**.

À partir de cet emplacement, vous avez accès à plusieurs dossiers :

PC Suite

Vous pouvez synchroniser votre ordinateur avec votre téléphone afin de vous assurer que toutes les informations importantes et les dates concordent. Pour avoir l'esprit tranquille, vous pouvez aussi sauvegarder vos fichiers.

Installation de l'application PC « LG PC Suite IV »

L'application PC « LG PC Suite IV » est téléchargeable depuis la page Web LG.

- 1 Connectez-vous sur www.lg.com et sélectionnez un pays.
- 2 Cliquez sur Service clients > Assistance téléphone portable > sélectionnez le modèle (LG-T375).
- 3 Sous Télécharger, cliquez sur Sync PC, puis sur Télécharger Sync PC pour WINDOWS afin de télécharger le logiciel PC « LG PC Suite IV ».

Installation d'On-Screen Phone sur votre PC

Téléchargez OSP sur la page Web www.lg.com > Service clients > Assistance téléphone portable > sélectionnez le modèle (LG-T375) > OSP.

Le navigateur

Web vous offre un monde rapide et coloré de jeux, de musique, d'informations, de sport, de divertissement et bien plus encore, directement sur votre mobile. Tout cela, où que vous soyez et quels que soient vos centres d'intérêts.

Paramètre du mode Double SIM

Deux icônes de signal réseau s'affichent dans la partie supérieure gauche de l'écran lorsque vous insérez une double carte SIM.

Pour sélectionner ou basculer d'une carte SIM à l'autre, appuyez sur Menu et sélectionnez les paramètres Double SIM.

Réglages

Modification des paramètres du Téléphone

Profitez de la liberté qui vous est offerte d'adapter le LG-T375 en fonction de vos préférences personnelles.

Sur l'écran d'accueil, sélectionnez , puis

Réglages et faites défiler l'écran pour accéder à

Paramètres du périphérique.

Balise de localisation Antivol :

en cas de vol de votre téléphone, celui-ci envoie les SMS aux numéros configurés par le véritable propriétaire.

Pour activer la fonction ATMT, vous devrez activer l'ATMT, puis configurer les paramètres ATMT en indiquant le nom du propriétaire et des numéros supplémentaires. Le code ATMT par défaut est 0000.

Paramètres du service appel d'urgence SOS

- **Service appel d'urgence SOS :** permet d'activer le mode SOS. Après avoir activé le service appel d'urgence SOS, si vous appuyez sur la touche Volume bas à 4 reprises lorsque l'écran est verrouillé, le message de SOS est envoyé et le téléphone reste en mode SOS.

Modification des paramètres de Connectivité

Les paramètres de connectivité ont déjà été définis par votre opérateur afin que vous puissiez profiter immédiatement de votre nouveau téléphone. Pour modifier tout paramètre, utilisez **Menu > Paramètres > Connectivité.**

Wi-Fi

Wireless Manager vous permet de gérer les connexions Internet Wi-Fi (réseau local sans fil) sur votre téléphone. Il gère la connexion de votre téléphone à des réseaux sans fil locaux ou les accès sans fil à Internet. Outre sa plus grande rapidité, la technologie Wi-Fi offre une meilleure portée que la technologie sans fil Bluetooth. Elle permet d'envoyer rapidement des e-mails et de naviguer sur Internet.

Mise à jour logicielle

Mise à jour du logiciel

Mise à jour du logiciel LG Mobile Phone à partir d'Internet

Pour obtenir plus d'informations sur cette fonction, consultez le site <http://update.lgmobile.com> ou <http://www.lg.com/common/index.jsp> → sélectionnez votre pays et votre langue → Support. Cette fonction vous permet de mettre à jour le micrologiciel de votre téléphone et de télécharger la version la plus récente depuis Internet, sans faire appel à un centre de services. La mise à jour du micrologiciel du téléphone mobile requiert l'attention complète de l'utilisateur pendant toute la durée du processus. Assurez-vous de bien lire toutes les instructions et remarques qui s'affichent à chaque étape avant de continuer. Attention : enlever le câble USB ou la batterie durant la mise à jour logicielle peut gravement endommager votre téléphone mobile.

Accessoires

Il existe un grand nombre d'accessoires spécialement conçus pour votre téléphone portable. Vous pouvez les sélectionner selon vos besoins personnels en matière de communication.

Chargeur



Batterie



Casque stéréo



Guide de l'utilisateur



REMARQUE

- Utilisez toujours des accessoires d'origine LG.
- Le non-respect de cette recommandation risque d'entraîner l'annulation de votre garantie.
- Les accessoires peuvent varier en fonction des pays.

Données techniques

Températures ambiantes

Max. : +55 °C (en décharge),
+45 °C (en charge)

Min. : -10 °C

Declaration of Conformity LG Electronics

Suppliers Details

Name

LG Electronics Inc

Address

: LG Twin Tower 20, Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu Seoul, Korea 150-721

Product Details

Product Name

GSM 850 / E-GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900 Quad Band Terminal Equipment

Model Name

LG-T375

Trade Name

LG

CE 0168 

Applicable Standards Details

R&TTE Directive 1999/5/EC

EN 301 489-1 V 1.8.1 (2008) / EN 301 489-7 V 1.3.1 (2005) / EN 301 489-17 V 2.1.1 (2009)
EN 50360-2001/AC:2006 / EN 62209-1:2006
EN 60950-1:2006+A11:2009
EN 301 511 V9.0.2
EN 300 328 V1.7.1

Supplementary Information

The conformity to above standards is verified by the following Notified Body(BABT)

BABT, Forsyth House, Churchfield Road, Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, United Kingdom
Notified Body Identification Number : 0168

Declaration

I hereby declare under our sole responsibility that the product mentioned above to which this declaration relates complies with the above mentioned standards, regulation and directives

Name

Doo Haeng Lee / Director

Issued Date

8 March 2012

LG Electronics Inc. - EU Representative
Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen
The Netherlands



Signature of representative

LG-T375 دليل مستخدم هاتف

- العربية

قد تختلف بعض المحتويات الموجودة في هذا الدليل عن هاتفك وذلك استناداً إلى برنامج الهاتف أو موفر الخدمة.

المحتويات

17	الملحقات	3	إرشادات لاستخدام آمن وفعال
18	البيانات التقنية	8	تثبيت بطاقة SIM وبطارية الهاتف
		9	مكونات الهاتف
		10	استخدام شاشة اللمس
		11	المكالمات
		11	الأسماء
		11	الرسائل
		12	إدخال النص
		13	الكاميرا
		13	كاميرا الفيديو
		13	الموسيقى
		13	إدارة الملفات
		14	PC Suite
			تثبيت تطبيق الكمبيوتر "LG PC"
		14	Suite IV
			تثبيت برنامج On-Screen Phone
		14	على الكمبيوتر
		14	ويب
		14	إعداد بطاقة SIM المزدوجة
		15	الإعدادات
		15	Wi-Fi
		16	تحديث البرنامج

إرشادات لاستخدام آمن وفعال

يرجى قراءة هذه الإرشادات البسيطة. عدم التقيد بهذه الإرشادات قد يكون أمراً خطراً أو غير قانوني.

التعرض لطاقة التردد اللاسلكي

معلومات حول التعرض للموجات اللاسلكية ومعدل الامتصاص المحدد (SAR)


لقد تم تصميم طراز الهاتف المحمول LG-T375 هذا بحيث يفي بمتطلبات السلامة القابلة للتطبيق والمتعلقة بالتعرض للموجات اللاسلكية. تستند هذه المتطلبات إلى إرشادات علمية تتضمن هوامش سلامة مصممة لضمان السلامة لكل المستخدمين، من دون أخذ العمر والصحة بالاعتبار.

تستخدم إرشادات التباين للموجات اللاسلكية وحدة قياس معروفة بمعدل الامتصاص المحدد، أو SAR. وتجري اختبارات SAR باستخدام أساليب قياسية فيما ينفذ الهاتف عملية الإرسال بأعلى مستوى طاقة مسموح به في كل نطاقات التردد التي تم اختبارها.

وعلى الرغم من وجود اختلافات بين مستويات SAR لمختلف طرازات هاتف LG، فهي كلها مصممة بحيث تقي بالإرشادات المتعلقة بالتعرض للموجات اللاسلكية.

- حد SAR الذي توصي به اللجنة الدولية للحماية من الإشعاع غير المؤين (ICNIRP) هو 2 واط/كيلوجرام وهو حد مقسم على نحو متناسب إلى 10 جرعات من النسيج.
- أعلى قيمة SAR لطراز الهاتف هذا الذي تم اختباره بواسطة DASy4 للاستخدام على الأذن تعادل 0.718 واط/كيلوجرام (10 جرعات).

العناية بالمنتج وصيانتة

 **تحذير:** استخدم فقط البطاريات والشواحن والملحقات الموافق على استخدامها مع طراز الهاتف المعين هذا. إن استخدام أي أنواع أخرى قد يؤدي إلى إبطال أي ضمان أو موافقة تنطبق على الهاتف المحمول، وقد يكون خطيراً.

- لا تقم بتفكيك الوحدة. اعمل على نقل الوحدة إلى تقني صيانة مؤهل عندما تكون بحاجة إلى إصلاحها.
- قد تتضمن الإصلاحات المشمولة بالضمان، وفقاً لـ LG، لوحات أو قطع الغيار سواء أكانت جديدة أو مجددة على أن تتميز بوظائف موازية لوظائف الأجزاء التي تم استبدالها.

إرشادات لاستخدام آمن وفعال

- يجب أن يتم شحن الهاتف في منطقة ذات تهوية جيدة.
- لا تعرّض هذه الوحدة للدخان أو الغبار الزائد.
- لا تضع الهاتف بالقرب من بطاقات الائتمان أو تذاكر النقل؛ فقد يؤثر ذلك على المعلومات الموجودة على الأشرطة المعدنية.
- لا تضغط على الشاشة بواسطة شيء حاد إذ قد يؤدي ذلك إلى إلحاق الضرر بالهاتف.
- لا تعرّض الهاتف للسوائل أو الرطوبة.
- استخدم الملحقات كسماعات الأذن مثلاً بحذر. لا تلمس الهوائي من دون وجود سبب يدعوك إلى ذلك.
- لا تستخدم الزجاج المكسور أو تلمسه أو تحاول إزالته أو إصلاحه إذا كان مكسوراً أو متحولاً إلى شظايا أو متحطماً. لا تشمل الكفالة تلف الشاشة الزجاجية نتيجة سوء الاستخدام.
- هذا الهاتف عبارة عن جهاز إلكتروني يولد الحرارة أثناء الاستخدام العادي. قد يؤدي احتكاك المنتج بالبشرة مباشرة ولفترة طويلة في غياب التهوية المناسبة إلى عدم الشعور بالراحة أو التسبب بحروق طفيفة. لذا، استخدم الهاتف بعناية أثناء التشغيل أو بعده مباشرة.
- ضع هذه الوحدة في مكان بعيد عن الأجهزة الإلكترونية مثل أجهزة التلفزيون، والراديو، وأجهزة الكمبيوتر الشخصي.
- يجب إبقاء الوحدة بعيدة عن مصادر السخونة مثل أجهزة التدفئة أو الأفران المنزلية.
- لا توقع الهاتف.
- لا تعرّض هذه الوحدة للاهتزاز الميكانيكي أو الصدمات.
- أوقف تشغيل الهاتف في أي منطقة حيث تطالبك القوانين الخاصة بذلك. على سبيل المثال، لا تستخدم الهاتف في المستشفيات إذ قد يؤثر على المعدات الطبية الحساسة.
- لا تمسك الهاتف بيدين رطبتين أثناء شحنه. فقد يتسبب هذا الأمر بحدوث صدمة كهربائية أو إلحاق ضرر بالغ بالهاتف.
- يجب عدم شحن الهاتف بالقرب من مواد قابلة للاشتعال إذ قد يصبح الهاتف ساخناً وقد يؤدي ذلك إلى اندلاع حريق.
- استخدم قطعة قماش جافة لتنظيف الوحدة من الخارج (لا تستخدم مواد مذيبة كالبنزين أو التينر أو الكحول).
- لا تشحن الهاتف عندما يكون موضوعاً على أثاث ناعم.

تشغيل فعال للهاتف

الأجهزة الإلكترونية

قد تتعرض كل الهواتف المحمولة للتشويش، ما قد يؤثر على أدائها.

• لا تستخدم الهاتف المحمول بالقرب من الأجهزة الطبية من دون طلب الإذن للقيام بذلك. تجنب وضع الهاتف على أجهزة ضبط النبض، مثلاً، في الجيب على مستوى الصدر.

• قد تسبب بعض الهواتف المحمولة الإزعاج للأدوات المساعدة للسمع.

• قد يؤثر الحد الأدنى من التشويش على أجهزة التلفزيون والراديو والكمبيوتر الشخصي.

السلامة على الطرقات

تحقق من القوانين والأنظمة المتعلقة باستخدام الهواتف المحمولة في المناطق أثناء القيادة.

• لا تستخدم هاتفاً محمولاً باليد أثناء القيادة.

• عليك دوماً تركيز كامل الانتباه على القيادة.

• توقّف عند جانب الطريق قبل إجراء مكالمة أو الإجابة على المكالمة إذا كانت ظروف القيادة تستدعي ذلك.

• قد تؤثر طاقة RF على بعض الأنظمة الإلكترونية في المركبة مثل أجهزة الاستريو ومعدات السلامة في السيارة.

• عندما تكون المركبة مزودة بكيس هوائي، عليك عدم إعاقة عمله بواسطة تجهيزات لاسلكية مثبتة أو محمولة. فقد يبطل ذلك عمل الكيس الهوائي أو قد يتسبب ذلك بإصابات خطيرة بسبب أداء غير صحيح.

• إذا كنت تستمع إلى الموسيقى أثناء تنقلك، فتأكد من كون مستوى الصوت معقولاً بحيث تكون مدركاً لما يحيط بك. هذا الأمر يعتبر ملزماً خاصة بالقرب من الطرقات.

تجنب إلحاق الضرر بسمعك

قد يؤدي تعرضك إلى أصوات عالية لفترات وقت طويلة إلى إلحاق الضرر بسمعك. ونوصي بالتالي بالأا تقوم بتشغيل الهاتف أو إيقافه عندما يكون قريباً من أذنك. كما نوصي بضبط صوت الموسيقى والمكالمات على مستوى معقول.

• عند استخدام سماعات الرأس، اخفض مستوى الصوت إذا كنت لا تسمع الأشخاص الذين يتحدثون بالقرب منك أو في حالة تمكن الشخص الجالس بجوارك من سماع ما تنصت إليه.

ملاحظة: يمكن أن يتسبب ضغط

الصوت الزائد الناتج عن سماعات الرأس في فقدان حاسة السمع.

إرشادات لاستخدام آمن وفعال

الأطفال

ضع الهاتف في مكان آمن بعيداً عن متناول الأطفال. فهو يحتوي على أجزاء صغيرة قد تنفصل عنه وتتسبب بالاختناق.

مكالمات الطوارئ

قد لا تكون مكالمات الطوارئ متوفرة ضمن شبكات الهاتف المحمول كافة. وبالتالي عليك ألا تعتمد فقط على هاتفك المحمول لمكالمات الطوارئ. راجع موفر الخدمة المحلي لديك لمزيد من المعلومات.

معلومات حول البطارية والعناية

بها

- لست بحاجة إلى إفراغ البطارية بشكل كامل قبل إعادة شحنها. وبخلاف أنظمة البطاريات الأخرى، ليس هناك من تأثير للذاكرة يمكنه تخفيض أداء البطارية.
- استخدم بطاريات وشواحن LG فقط.
- فشواحن LG مصممة لإطالة فترة عمل البطارية.
- لا تعمل على تفكيك البطارية أو تعريضها لحدوث تماس.
- حافظ على نظافة الموصلات المعدنية الموجودة على البطارية.

مناطق التفجير

لا تستخدم الهاتف في الأماكن حيث تكون عمليات التفجير جارية. التزم بالقيود، واتبع الأنظمة أو القوانين.

مناطق تتسم أجواؤها بالقابلية

للالفتعال

- لا تستخدم الهاتف في نقطة إعادة التزويد بالوقود.
- لا تستخدم الهاتف بالقرب من الوقود أو المواد الكيميائية.
- لا تقم بنقل أو تخزين غاز أو سائل قابل للاشتعال أو متفجرات في حجرة السيارة نفسها التي تحتوي على الهاتف المحمول وملحقاته.

في الطائرة.

- باستطاعة الأجهزة اللاسلكية أن تتسبب بحدوث تشويش في الطائرة.
- أوقف تشغيل الهاتف المحمول قبل الصعود على متن أي طائرة.
- لا تستعمله في الطائرة من دون الحصول على إذن من قبل الطاقم.

- إن عمر البطارية الفعلي يتوقف على تكوين الشبكة وإعدادات المنتج وأنماط الاستخدام والبطارية والأوضاع البيئية.
- احرص على عدم احتكاك البطارية بأغراض حادة الأطراف كأنياب الحيوانات أو الأظافر. فقد يسبب هذا الأمر حرقاً.

- استبدل البطارية عندما يصبح أداؤها غير مقبول. قد يعاد شحن البطارية مئات المرات قبل أن تصبح بحاجة إلى الاستبدال.
- أعد شحن البطارية في حال عدم استخدامها لفترة طويلة وذلك لزيادة فترة صلاحية استخدامها.
- لا تعرّض شاحن البطارية لنور الشمس المباشر أو لا تستخدمه في أماكن عالية الرطوبة، مثل الحمام.
- لا تترك البطارية في الأماكن الساخنة أو الباردة، فقد يؤدي ذلك إلى تراجع أداء البطارية.
- هناك خطر انفجار إذا تم استبدال البطارية ببطارية أخرى من نوع غير صحيح.
- تخلص من البطاريات المستعملة طبقاً لتعليمات الشركة المصنعة. يرجى إعادة التدوير عندما يكون ذلك ممكناً. لا تتخلص منها كمهملات منزلية.
- إذا كنت بحاجة إلى استبدال البطارية، خذها إلى أقرب فرع للصيانة أو وكيل معتمد من LG Electronics للحصول على المساعدة.
- قم دائماً بفصل الشاحن عن المقبس بعد شحن الهاتف بالكامل لتفادي استهلاك الشاحن طاقة غير ضرورية.

تثبيت بطاقة SIM وبطارية الهاتف

تثبيت بطاقة SIM

عندما تشترك بشبكة الهاتف الخليوي، يتم تزويدك ببطاقة SIM مصحوبة بتفاصيل حول اشتراكك، مثل رمز PIN، وأي خدمات اختيارية متوفرة وغير ذلك.

هام!

يمكن إلحاق ضرر ببطاقة SIM وملامساتها بسهولة عن طريق الخدش أو الثني، لذا كن حذراً عند التعامل معها وعند إخراجها أو إدخالها. يجب إبقاء كل بطاقات SIM بعيداً عن متناول الأطفال.

الأشكال التوضيحية

قم دائماً بإيقاف تشغيل الجهاز وبفصل الشاحن قبل إخراج البطارية.

1 أزل الغطاء الخلفي.

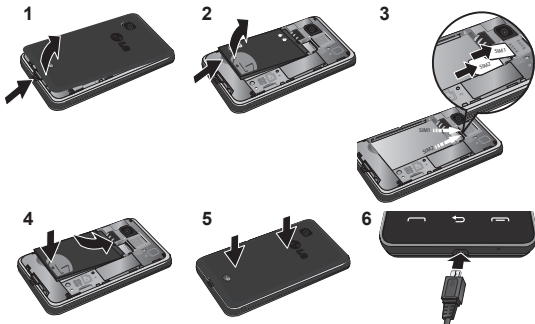
2 أخرج البطارية.

3 قم بإدخال بطاقة SIM.

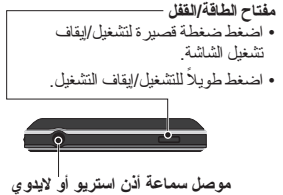
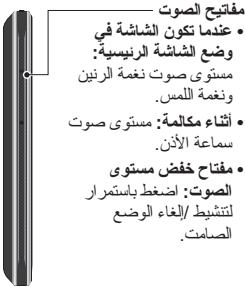
4 قم بإدراج حزمة البطارية.

5 أرفق الغطاء الخلفي.

6 اشحن البطارية.



مكونات الهاتف




استخدام شاشة اللمس


تلميحات شاشة اللمس

- لتحديد عنصر ، المس وسط الرمز .
- لا حاجة إلى الضغط بقوة . شاشة اللمس حساسة بشكل كافٍ يتيح لها التعرف إلى لمسة خفيفة ولكن ثابتة .
- استخدم رأس إصبعك لللمس الخيار المطلوب . احتس من عدم لمس أي مفاتيح أخرى .
- عندما لا يكون الهاتف LG-T375 قيد الاستخدام ، يعود إلى شاشة القفل .

المكالمات

إجراء مكالمة

- 1 المس  لفتح لوحة المفاتيح.
- 2 أدخل الرقم باستخدام لوحة المفاتيح.
- 3 المس  لبدء المكالمة.

ملاحظة: لإجراء مكالمة من بطاقة SIM2 المس علامة السهم الأمامي على رمز .

تلميح! لإدخال + لإجراء مكالمة دولية، اضغط باستمرار "0".

ملاحظة: الاتصال الذاتي - يحاكي الاتصال الذاتي المكالمة الواردة الفعلية. اضغط على "###" على لوحة الطلب لإجراء اتصال ذاتي. لن يكلفك هذا أية رسوم.

الأسماء

البحث عن الأسماء

- 1 المس الأسماء.
- 2 تظهر قائمة الأسماء. عندما تكتب الحرف الأول من الإسم في الحقل "بحث"، تنتقل القائمة إلى منطقة الأسماء التي تبدأ بهذا الحرف في القائمة.


الرسائل



يجمع الهاتف LG-T375 ميزات إرسال رسائل SMS وMMS في قائمة واحدة بديهية وسهلة الاستخدام.

إرسال رسالة

- 1 المس الرسائل في القائمة والمس كتابة رسالة لبدء كتابة رسالة جديدة.
- 2 المس إدراج لإضافة صورة أو فيديو أو صوت أو نموذج وهكذا دواليك.

إدخال النص

يمكنك أن تختار أسلوب الإدخال بواسطة الضغط  وأسلوب الإدخال.


المس  لتشغيل وضع T9. يظهر هذا الرمز فقط عند اختيار لوحة المفاتيح كأسلوب الإدخال. المس  للتغيير بين الأرقام والرموز وإدخال النص. استخدم مفتاح **Shift** للتغيير بين إدخال الأحرف الكبيرة أو الأحرف الصغيرة.

إعداد البريد الإلكتروني


المس بريد إلكتروني من الشاشة 2.

إذا لم يكن حساب البريد الإلكتروني قد تم تعيينه، فأبدأ معالج إعداد البريد الإلكتروني وقم بإنهائه.

تستطيع التحقق من الإعدادات وتعديلها كما تستطيع التحقق من الإعدادات الإضافية التي تمت تعيينها تلقائياً عندما أنشأت الحساب.

3 المس إلى في أعلى الشاشة لإدخال رقم المستلم ثم أدخل الرقم أو المس  لتحديد الأسماء. كما يمكنك إضافة أسماء عديدة.

4 المس  عندما تصبح جاهزاً.

ملاحظة: لإرسال رسالة من بطاقة SIM2 المس علامة السهم الأمامي على رمز .

تحذير:  إذا تمت إضافة صورة أو فيديو أو صوت أو شريحة جديدة أو ما إلى ذلك إلى رسالة SMS فسيتم تحويلها تلقائياً إلى رسالة MMS وستفرض الرسوم المطبقة وفقاً لذلك.

الكاميرا

التقاط صورة سريعة

1 المس قائمة الكاميرا.

2 عندما تركز الكاميرا على موضوع


الصورة، المس  الموجود في الجزء الأوسط الأيمن من الشاشة لالتقاط صورة.

كاميرا الفيديو


إنشاء فيديو سريع

للتبديل إلى وضع الكاميرا أو وضع الفيديو، ادفع رمز الكاميرا أو الفيديو إلى الأعلى/ الأسفل في الوسط الأيسر من محدّد المنظر.


1 مع حمل الهاتف أفقياً، صوّب العدسة باتجاه موضوع الفيديو.

2 اضغط على النقطة الحمراء .

3 ● ستظهر كلمة تسجيل في أسفل محدّد المنظر مع مؤقت في الأسفل يظهر مدة الفيديو.

4 لإيقاف الفيديو مؤقتاً المس .

وللاستئناف حدد .

5 المس  على الشاشة لإيقاف تسجيل الفيديو.

الموسيقى

للوصول إلى مشغّل الموسيقى، المس الموسيقى. من هنا يمكنك الوصول إلى عدد من الحافظات:

إدارة الملفات

يمكنك تخزين ملفات الوسائط المتعددة في ذاكرة الهاتف بحيث يتوفر لديك وصول سهل إلى كل الصور والأصوات ومقاطع الفيديو والمستندات والمحتوى الآخر. كما يمكنك حفظ ملفاتك في بطاقة الذاكرة. يسمح لك استخدام بطاقة الذاكرة بتحرير مساحة في ذاكرة الهاتف.

من خلال لمس ملفاتي، يمكنك فتح قائمة بالحافظات التي تخزن كل ملفات الوسائط المتعددة.

تثبيت برنامج On-Screen Phone على الكمبيوتر

قم بتنزيل OSP من موقع www.lg.com < الدعم < دعم الهاتف المحمول < حدد الطراز (OSP < LG-T375).

ويب

المتصفح يصلك بعالم سريع وملون من الألعاب والموسيقى والأخبار والرياضة والترفيه وغيرها، مباشرة من هاتفك المحمول. حيثما كنت ومهما كنت تفعل.

إعداد بطاقة SIM المزدوجة

يمكنك رؤية رمزين لإشارة الشبكة على الجانب الأيسر العلوي من الشاشة عند إدخال بطاقة SIM مزدوجة. لتحديد أو تبديل بطاقة SIM، اضغط على القائمة وحدد إعدادات SIM مزدوجة.

PC Suite

يمكنك مزمنة الكمبيوتر مع الهاتف للتأكد من تطابق كافة التفاصيل والتواريخ الهامة. كما يمكنك إجراء نسخة احتياطية لمفاتيح للاطمئنان.

تثبيت تطبيق الكمبيوتر LG PC Suite IV

- يمكن تنزيل تطبيق الكمبيوتر "LG PC Suite IV" من صفحة ويب LG. انتقل إلى موقع www.lg.com واختر بلداً.
- انتقل إلى الدعم < دعم الهاتف المحمول < حدد الطراز (LG-T375).
- انقر فوق مزمنة الكمبيوتر من تنزيل، وانقر فوق تنزيل WINDOW PC Sync لتنزيل برنامج الكمبيوتر "LG PC Suite IV".

الإعدادات

في الحالة الطارئة، يتم إرسال رسالة SOS إلى المستلمين المعيّنين ويتم الرد على المكالمات الواردة منهم تلقائياً. ويتم كتم صوت جميع الإشعارات. للخروج من وضع الاستغاثة، اضغط على مفتاح الإنهاء في الرئيسية.

تغيير إعدادات التوصيل


تم مسبقاً ضبط إعدادات التوصيل بواسطة مشغل الشبكة، بحيث يمكنك أن تتمتع باستخدام هاتفك الجديد فوراً. لتغيير أي إعدادات، استخدم هذه القائمة: المس الإعدادات > التوصيل.

Wi-Fi

يسمح لك مدير التشغيل اللاسلكي بإدارة اتصالات إنترنت لـ Wi-Fi الخاص بهاتفك (شبكة LAN لاسلكية). يتيح للهاتف الاتصال بالشبكات اللاسلكية المحلية، أو الوصول إلى إنترنت لاسلكياً. Wi-Fi أسرع وذات نطاق أوسع من تقنية البلوتوث اللاسلكية. وهو يوفر إرسال البريد الإلكتروني واستعراض الإنترنت بشكل سريع.

تغيير إعدادات الهاتف

استمتع بحرية تكيف هاتف LG-T375 وفق اختيارك الخاصة.

على الشاشة الرئيسية، حدد  والمس الإعدادات ثم قم بالتمرير إلى إعدادات الجهاز.

جهاز التتبع الخاص بمكافحة سرقة المحمول - عند سرقة الهاتف، يرسل الهاتف رسالة SMS إلى الأرقام المكونة من قبل المالك الحقيقي. لتنشيط ميزة ATMT، يتعين عليك ضبط تشغيل ATMT وتكوين إعدادات ATMT عبر إدخال اسم المالك وأرقام الهاتف البديلة. رمز ATMT الافتراضي هو "0000".

إعدادات خدمة SOS

• **خدمة SOS** - يقوم هذا بتمكين وضع SOS. وبعد تمكينها إذا ضغطت على مفتاح مستوى الصوت لأسفل 4 مرات عند إغلاق الشاشة، يتم إرسال رسالة SOS إلى الرقم الموجود في وضع الاستغاثة.

تحديث البرنامج

تحديث برنامج الهاتف

تحديث برنامج الهاتف المحمول LG

من إنترنت

لمزيد من المعلومات حول استخدام هذه

الوظيفة، نقضل زيارة <http://update>.

<http://www.lgmobile.com>

← lg.com/common/index.jsp

وحدد البلد واللغة ← الدعم. تسمح لك هذه

الميزة بتحديث أحدث إصدار لبرنامج الهاتف

الثابتة بسهولة من إنترنت من دون الحاجة

إلى زيارة مركز الخدمة. بما أن تحديث

برنامج الهاتف المحمول الثابت يتطلب

انتباه المستخدم الكامل طوال مدة عملية

التحديث، يرجى التحقق من كل التعليمات

والملاحظات التي تظهر في كل خطوة قبل

المتابعة. تجدر الملاحظة إلى أن إزالة كابل

بيانات USB أو البطارية أثناء الترقية قد

يتسبب بإلحاق ضرر بالغ بهاتفك المحمول.

الملحقات

هناك ملحقات متنوّعة خاصة بهاتفك المحمول. يمكنك تحديد هذه الخيارات وفقاً لمتطلبات اتصالاتك الشخصية.

البطارية



الشاحن



دليل المستخدم



سماعة رأس استريو



ملاحظة

- استخدم دائماً ملحقات LG الأصلية.
- فقد يؤدي عدم القيام بذلك إلى إبطال الضمان.
- وقد تختلف الملحقات من منطقة إلى أخرى.

البيانات التقنية

درجات الحرارة المحيطة

الحد الأقصى: +55 درجة مئوية (تفريغ) +45 درجة مئوية (شحن)

الحد الأدنى: -10 درجات مئوية

Declaration of Conformity LG Electronics

Suppliers Details

Name

LG Electronics Inc

Address

: LG Twin Tower 20, Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu Seoul, Korea 150-721

Product Details

Product Name

GSM 850 / E-GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900 Quad Band Terminal Equipment

Model Name

LG-T375

Trade Name

LG

CE 0168

Applicable Standards Details

R&TTE Directive 1999/5/EC

EN 301 489-1 V 1.8.1 (2008) / EN 301 489-7 V 1.3.1 (2005) / EN 301 489-17 V 2.1.1 (2009)

EN 50360:2001/AC:2006 / EN 62209-1:2006

EN 60950-1:2006+A11:2009

EN 301 511 V9.0.2

EN 300 328 V1.7.1

Supplementary Information

The conformity to above standards is verified by the following Notified Body(BABT)

BABT, Forsyth House, Churchfield Road, Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, United Kingdom

Notified Body Identification Number : 0168

Declaration

I hereby declare under our sole responsibility that the product mentioned above to which this declaration relates complies with the above mentioned standards, regulation and directives

Name

Doo Haeng Lee / Director

Issued Date

8 March 2012

LG Electronics Inc. – EU Representative
Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen
The Netherlands



Signature of representative